

Žádost o poskytnutí informace dle zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím

Vážení,

dovoluji si Vás tímto požádat o poskytnutí informací podle zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů.

Konkrétně žádám o následující údaje vztahující se k Vašemu městu:

1. Počet občanů jiných členských států Evropské unie, kteří dovršili věk 18 let, a kteří měli k datu 31. 12. 2025 na území Vašeho města přechodný nebo trvalý pobyt evidovaný podle zákona o pobytu cizinců.
2. Počet občanů jiných členských států Evropské unie, kteří byli k témuž datu 31. 12. 2025 zapsáni v dodatku stálého seznamu voličů vedeného Vaším městem pro účely komunálních voleb.

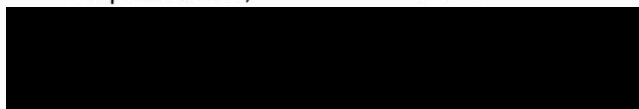
Upřesnění:

- Nežádám žádné osobní údaje jednotlivých osob.
- Požadované informace mají agregovaný statistický charakter.
- Předpokládám, že povinný subjekt těmito údaji disponuje v rámci své zákonné působnosti dle zákona č. 491/2001 Sb., o volbách do zastupitelstev obcí.

V případě, že by bylo nutné žádost částečně upřesnit nebo rozdělit, prosím o kontaktování žadatele v zákonné lhůtě.

Děkuji Vám za spolupráci.

S pozdravem,



členka spolku Volby pro všechny z. s.



www.volbyprovsechny.cz



Vaše značka:

Ze dne:

Č. j.: SMO/009562/26/Vnitř. [redacted]

Sp. zn.: S-SMO/000035/26/Vnitř./2

Volby pro všechny, zapsaný spolek

Dobrovolného 641/8

198 00 Praha 9

ID DS: dfm96ui

Vyřizuje:

Telefon:

E-mail:

Datum: 7.1.2026

Sdělení o odložení žádosti o poskytnutí informací

Odbor vnitřních věcí Magistrátu města Ostravy (dále jen „povinný subjekt“) obdržel dne 31.12.2025 žádost právnické osoby Volby pro všechny, zapsaný spolek, se sídlem Dobrovolného 641/8, 198 00 Praha 9 (dále jen „žadatel“), o poskytnutí informací dle ust. § 13 zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o svobodném přístupu k informacím“), v níž je požadováno poskytnutí následujících informací:

„I. Počet občanů jiných členských států Evropské unie, kteří dovršili věk 18 let, a kteří měli k datu 31. 12. 2025 na území Vašeho města přechodný nebo trvalý pobyt evidovaný podle zákona o pobytu cizinců.“

II. Počet občanů jiných členských států Evropské unie, kteří byli k témuž datu 31. 12. 2025 zapsáni v dodatku stálého seznamu voličů vedeného Vaším městem pro účely komunálních voleb.“

(dále jen „žádost“).

Podle ust. § 2 odst. 1 zákona o svobodném přístupu k informacím jsou povinné subjekty, kterými jsou státní orgány, územní samosprávné celky a jejich orgány a veřejné instituce, povinny poskytovat informace vztahující se k jejich působnosti.

Ad I.

Informace požadované žadatelem v bodě I. žádosti se nevztahují k působnosti Magistrátu města Ostravy. Údaje o cizincích s povoleným přechodným nebo trvalým pobytem jsou vedeny v „informačním systému cizinecké policie (CIS)“, jehož správcem je v souladu s ust. § 158 zákona č. 326/1999 Sb., o pobytu cizinců na území České republiky, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „cizinecký zákon“), Policie České republiky, konkrétně Ředitelství cizinecké policie (dále jen „PČR“). Na tento systém navazuje „Agendový informační systém cizinců (AISC)“, jehož správcem je rovněž PČR. Magistrát města Ostravy tedy není správcem těchto informačních systémů, a proto nemůže poskytovat informace, jež jsou jejich obsahem. Informace uvedené v tomto bodě je v souladu s ust. § 159 cizineckého zákona oprávněn poskytovat jejich správce, tedy PČR, na níž se lze s žádostí o tyto údaje obrátit.

Ad II.

Informace požadované žadatelem v bodě II. žádosti se nevztahují k působnosti Magistrátu města Ostravy. Vedení stálého seznamu voličů a jeho dodatku (pro občany členských států Evropské unie hlášené v obci



k trvalému nebo přechodnému pobytu) je výkonem přenesené působnosti státní správy na úseku voleb, která byla na základě čl. 13 odst. 2 písm. b) bodu 1. obecně závazné vyhlášky statutárního města Ostravy č. 10/2022, Statut města Ostravy, ve znění pozdějších změn a doplňků, svěřena jednotlivým městským obvodům, které je vedou pro stanovená správní území. Magistrát města Ostravy vykonává státní správu na úseku voleb toliko v rozsahu kontroly průběhu a provedení voleb. V této části žádosti je tak nutné se obrátit na jednotlivé úřady městských obvodů statutárního města Ostravy.

Na základě uvedených skutečností **povinný subjekt podle ust. § 14 odst. 5 písm. c) zákona o svobodném přístupu k informacím žádost odkládá**, jelikož požadované informace se **nevztahují k jeho působnosti**.



-podepsáno elektronicky-